

Dorffäscht Herblingen – Ein Stück Lebensqualität



Liebe Herblingerinnen und Herblingler

Das kommende Dorffäscht bietet das umfangreichste Programm seit dem Bestehen von diesem Anlass. Es beginnt mit den Attraktionen der Kinderspielgruppe von Ursi Hübscher. Ihre Spielgruppe feiert in diesem Jahr das 25 jährige Bestehen. Mehrere hundert Herblingler Kinder haben unter der kundigen Obhut von Ursi Hübscher ihre erste Gruppenerfahrung ohne Eltern gesammelt. Daher darf man ihre Spielgruppe als eine Herblingler Institution bezeichnen.

Am frühen Abend werden die Crazy Kids aus Herblingen auftreten um einen Einblick in ihr grosses Können zu geben. Das OK besuchte eine Probe und war sehr beeindruckt von der konzentrierten Arbeit der Kids. Wir sind sehr zuversichtlich, dass die Kids eine super Vorstellung abliefern werden.

Für die musikalische Unterhaltung am Dorffäscht hat der Quartierverein die ANT-The Band engagiert. Mit Santina Krizanac und ihrer Band schätzen wir uns glücklich, dass wir auch für das diesjährige Dorffäscht eine bekannte Top Musik aus der Region Schaffhausen verpflichten konnten.

Ein Höhepunkt des Abends wird sicher die Show von Gerry Brägger als «The Great Amadeus» sein. Der humorvolle – aber ebenso professionelle – Showkünstler wird uns alle bestens unterhalten.

Die oben genannten Auftritte und Aktivitäten können aber nur stattfinden, weil viele freiwillige Helfer im Einsatz sind. Dazu kommen die Leistungen mehrerer Herblingler Handwerksbetriebe und der Sponsoren. Diesen Personen und Institutionen dankt der Quartierverein ganz herzlich.

Das Bild auf dieser Seite ist vom letzten Dorffäscht. Es zeigt einen vollbesetzten Festplatz mit vielen gutgelaunten Mitbewohnern aus unserem Quartier. Versäumen Sie es nicht, am diesjährigen Dorffäscht vom Anfang bis zum Schluss dabei zu sein. Sie würden einen schönen Abend und ein Stück Herblingler Lebensqualität verpassen.

*Eugen Schibli
OK-Chef Dorffäscht*

In neuem Glanz – Wiedereröffnung Restaurant Sonnenstube

Die älteren Herblingeninnen und Herblingen erinnern sich vielleicht noch ans Restaurant Sonnenstube (1932 – 1986) an der Herblingenstrasse 50. In den letzten Jahren war das Lokal bekannt als Old Timer Pub. Nun erstrahlt die Sonnenstube in neuem Glanz.

Am 16. Mai eröffnet das Restaurant unter neuer Leitung seine Türen. Magda Bodrozic heisst die neue Wirtin, die seit 2 Jahren auch im Quartier Herblingen ansässig ist, und sich nun mit dem Restaurant Sonnenstube einen Lebenstraum erfüllt. Die gelernte Krankenschwester lebt seit 20 Jahren mit ihrer Familie in Schaffhausen. Seit Jahren hat sie sich ein kleines aber feines Lokal gewünscht, wo sie ihre Leidenschaft voll entfalten kann. Für die Handwerker gibt es einen «Handwerker Z'morge», oder man geniesst ein «american breakfast», im täglich geöffneten Restaurant. Über Mittag gibt es unter der Woche ein Menü, am Samstag wird im Sommer gegrillt, sowie am Sonntag ein feiner Sonntagsbraten serviert. Neu gib es auch wieder einen Biergarten der zum verweilen einlädt. Das Restaurant hat bis auf weiteres von Montag bis Sonntag geöffnet.



Termine der Quartierarbeit Herblingen

15. Mai 2011

Quartierturnier

Schulhaus Kreuzgut, 13 Uhr
Fussball, Kat. U14 / 14 +
Infos: Jugendarbeit Stadt Schaffhausen,
Sema Stepanik, 079 506 70 69

25. Mai 2011

19.00 Uhr

Ref. Kirchgemeindehaus Trüllenbuck
Interkultureller Kultur-Kochabend Frauen
Deutschkurs
Deutsch mit Euch
Infos: Quartierarbeit Stadt Schaffhausen,
T. 052 632 58 04

19. Juni 2011

Quartierturnier

Schulhaus Steingut, 13 Uhr
Fussball, Kat. U14 / 14 +
Infos: Jugendarbeit Stadt Schaffhausen,
Sema Stepanik, 079 506 70 69

Fit Gym Gymnastik für Seniorinnen

**Dienstag Kirchgemeindesaal
St. Peter Schaffhausen**

St. Peter 09:00 – 10:00 Uhr
St. Peter 10:10 – 10:10 Uhr

Dienstag Dreispitzhalle Herblingen

Dreispitzhalle 14.00 – 15:00 Uhr

Kein Turnen während den Schulferien.
Schnupper sehr erwünscht!

Auskunft und Anmeldung:

Rosmarie Fehrlin, Pro Senectute, Tel. 052 634 01 03

Hier könnte Ihr Inserat stehen!

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme
redaktion@herblingen.ch

25 Jahre Spielgruppe Herblingen



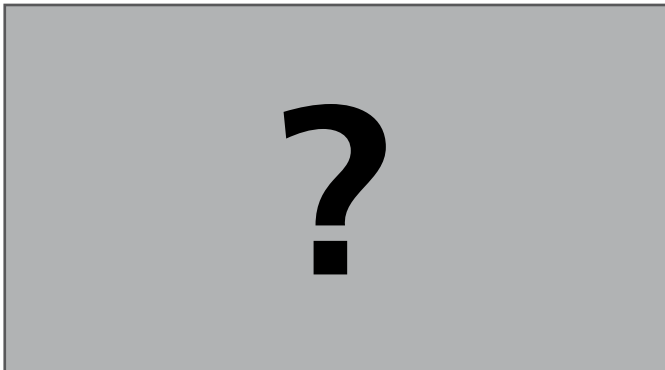
Eine Gruppe der Spielgruppe Herblingen mit der Leiterin Ursy Hübscher.

Im März 1986 wurde die Spielgruppe Herblingen von Veronika Streule ins Leben gerufen. Untergebracht war sie am Trüllentuck, wo die Kirchgemeinde damals die Gemeindestube zur Verfügung stellte.

1994 übernahm Ursy Hübscher, dipl. Kleinkinderzieherin, die gut eingeführte und einen guten Ruf genießende Spielgruppe.

Stetig wuchs die Spielgruppe und 1996 zügelte man mit 5 Gruppen (ca. 45 Kinder) ins jetzige Domizil an der Stettenerstrasse 64a, wo mit grossen Investitionen ein kleiner «Kleinkindergarten» optimal eingerichtet wurde. Bereits unzählige Kinder sammelten ihre ersten Erfahrungen in einer Gruppe von Gleichaltrigen beim Spielen, Basteln, Singen, Werken, Streiten und sich wieder Versöhnen. Bereits bringen Kinder, die zu Ursy Hübscher in die Kindergruppe gebracht wurden, ihre eigenen Kinder in die Spielgruppe Herblingen. «Das bestätigt die gute Arbeit» ist Ursy Hübscher überzeugt. Auch die Eltern kommen nicht «zu kurz»! Zusammen mit ihren Kindern konnten sie regelmässig den Spielgruppenalltag erleben und sich untereinander austauschen, was oft zu wunderbaren Freundschaften führt. «Ein Kind lebt den Moment, und der Moment ist wichtig», meint Hübscher, deshalb steht bei ihr das Wohl des Kindes an vorderster Stelle. Immer wieder zu Besuch in der Spielgruppe ist auch Hannibal. Mit dem Spielgruppenhund lernen die Kinder auch den Umgang mit einem Tier. Ursy Hübscher hat noch viele Ideen und hofft noch viele Jahre die Herblingler Spielgruppe führen zu können. «Ich liebe meine Arbeit und bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen» sagt Ursy Hübscher.

Der Quartierverein wünscht der Spielgruppe für die Zukunft weiterhin viel Erfolg CS.



Ursy Hübscher-Marty

Geboren am 5. Juli 1959, verheiratet mit Thomas seit 26 Jahren, 2 Söhne (Ives 25 Jahre und Roman, 22 Jahre), wohnt seit 29 Jahren in Herblingen. Diplommittelschulabschluss, dipl. Kleinkinderzieherin, Mitglied der Arbeitsgemeinschaft der Spielgruppenleiterinnen des Kantons Schaffhausen, Mitglied der Vernetzungsgruppe «Frühe Förderung».

Zusätzliche Angebote in der Spielgruppe:

Rhythmikkurse und Mittagstische.



mein zentrum

Kinderparadies
mit 32 Shops.

EINKAUFSZENTRUM HERBLINGEN
www.herblingermarkt.ch



Spassig für Kinder, schön für Erwachsene, weil sie unbeschwert einkaufen können. Gratis-Betreuung im Kinderparadies.

(HERBLINGER **MARKT**)

Neu: Zauberei plus Humor am Dorffäscht

Die Besucher des Dorffäschts erwartet mehr als nur spannende Zauberei. Das Spezielle an Gerry Brägger als «The Great Amadeus» ist Kombination aus hoher technischer Fertigkeit als Zauberer und seine humorvolle Art. Damit holt er alle Zuschauer ab.

QVH: Gemäss Deiner Homepage trittst Du auf an : Partys, Betriebsschliessungen, Gefängnisöffnungen, Vereinsanlässen, Konkursen, Häuserbesetzungen, Geburtstagen,...usw. Was war der speziellste Auftritt Deiner Karriere?

Gerhard Brägger: Mein speziellster Auftritt war an einer Scheidung. Das Gastgeberhepaar hatte alle Freunde zu einem Gartenfest eingeladen, ohne einen speziellen Grund zu nennen. Ich habe gezaubert. Um Mitternacht hielten sie eine kleine Ansprache. Dabei informierten sie, dass sie sich trennen würden und an diesem Abend nochmals mit allen gemeinsamen Freunden feiern wollten.

QVH: Machst Du nächstes Jahr mit am: «Die grössten Schweizer Talente»?

G.B.: Da ich selber in verschiedenen Jurys national und international tätig bin und viele Leute aus der Showszene gut kenne, ist es für mich nicht mehr möglich, an diesen Wettbewerben teilzunehmen. Als mehrfacher Schweizermeister und Vizeeuropameister habe ich sehr viel erreicht und stand im Final vom *Swiss Comedy Award* und am Arosa Humorfestival.



QVH: Was ist Dein Lebensmotto?

G.B.: Ich lebe meinen Traum und träume nicht vom Leben. Menschen zu unterhalten und zum Lachen zu bringen ist die schönste Gabe, die jemand haben kann.

Gute Stimmung und Tanz mit «ANT THE BAND»



Der Quartierverein hat für Tanzmusik und Unterhaltung das bekannte und erfolgreiche Trio «ANT THE BAND» aus Schaffhausen engagiert. Die Band ist bekannt für perfekte und melodiose Musik mit riesigem Repertoire. Tatsächlich macht die Band aber auch tolle Stimmung.

QVH: Welche Musik erwartet die Herblinger?

Santina Krizanac: Wir spielen aktuelle Titel aus den Charts, Italo-Songs von Eros Rammazzotti und Adriano Cellentano,

Mundart-Rock von Polo Hofer, aber auch Disco-Hits von ABBA und sogar Rock n' Roll. Unser Repertoire reicht für Hochzeiten, Modeschauen, Firmenanlässen und sogar den Tanz im Anschluss an ein Grümpelturnier.

QVH: Wie kamst Du zur Musik?

S.K.: Als Kind habe ich im Kirchenchor gesungen. Als Solosängerin habe ich an unzähligen Gesangswettbewerben in der Schweiz in Italien und Deutschland teilgenommen. Dabei habe ich viele Preise gewonnen.

QVH: Du leitest die Kindergesangsgruppe «Crazy Kids», welche am frühen Abend am Dorffäscht auftreten wird. Was sind die Crazy Kids?

S.K.: Die Mädchen und Buben sind zwischen 6-12 Jahre alt und bleiben typischerweise mehrere Jahre im Chor. Wir treffen uns einmal pro Woche im Trüllli zum Singen und tanzen. Dabei arbeiten wir immer auf ein Jahresziel hin. Gegenwärtig arbeiten wir «Gute Hexe, Böse Hexe» aus «Wecked und dem Zauberer von Oz».

QVH: Was ist Dein Lebensmotto?

S.K.: An mich glauben und immer weitermachen. Nie aufgeben.

Herblinger D O R F F ä s c h t SAMSTAG 21. Mai 2011

Auf der Chilbiwiese im Dorfzentrum

- Ab 17.00 Festwirtschaft
Jubiläum 25 Jahre
Spielgruppe Herblingen mit
diversen Kinderattraktionen
- 17.30 – 18.30 Musikalische Unterhaltung
mit **ANT-The Band**
- 18.30 Kinderchor Crazy Kids
aus Herblingen
- 19.00 – 24.00 Musik und Tanz im Festzelt
mit **ANT-The Band**
- 21.00 The Special Comedy Magic of
THE GREAT AMADEUS
- 22.00 – 01.00 Barbetrieb



Haupt-Sponsoren



HutterDynamics.ch
Schaffhausen Winterthur



Stüdlackerstrasse 1
8207 Schaffhausen
Tel: 052 244 77 88



Stromversorgung Schaffhausen

Co-Sponsoren

Arnold Blumen, Baugeschäft Ralph Hofmann, Brauerei Falken AG, Carrosserie Hösl AG, Connys Hairworld, Coop, DSM Composite Resins AG, Eichtrans GmbH, Gilg & Jung AG, Heinz Looser GmbH, Holcim Kies und Beton AG, Implenia Bau AG, Kreativ Küchen, Metzgerei Niedermann, Müller Beck, Planzer Logistik, Reichle Elektro AG, Robert Meister AG, Städtische Werke, Stamm Gartenbau GmbH, Strabus AG, Von Gunten Elektro AG, Werkstatt Bernhard Sigg

Organisator

Aktuellste Informationen unter www.herblingen.ch



80 Jahre Schopper Velos Motos

Seit 80 Jahren gibt es den Betrieb Schopper Velos Motos in Herblingen.

In den ersten fünf Jahren der «Geschäftstätigkeit» beschränkten sich die Arbeiten ausschliesslich aufs Wochenende. 1936 wurde durch Otto Schopper die Firma offiziell gegründet. Bis 1950 arbeitete er noch in der Firma Georg Fischer, womit die Veloreparatur- und Mechanikerwerkstatt ein Nebenerwerb war. In den Anfangsjahren nach der Geschäftsgründung boomte vor allem der Handel mit Benzin. Die ganze Familie verkaufte Benzin zu Tages- und Nachtzeiten. In den besten Zeiten standen vier Zapfsäulen zur Verfügung. In den siebziger Jahren wurde der Benzinverkauf eingestellt. 1954 trat Alfred Schopper in den Betrieb ein. Bis zuletzt galt seine Liebe den Zweirädern ohne Motorisierung, den Fahrrädern. Ab 1956 verkaufte Schopper Velo Motos die ersten Mofas und übernahm 1960 die Vertretung von Piaggio, was zu einem richtigen Boom führte. Kaum waren die «Töffli» ausgepackt und vor dem Laden platziert, waren Sie auch schon verkauft. Dadurch mussten am Abend eigentlich nie die herausgestellten Mofas wieder in die Werkstatt hinein genommen werden, erzählt Walter Schopper und schmunzelt dabei. 1966 starb Otto Schopper, das Unternehmen wird weitergeführt, und stetig ausgebaut. 1970 erfolgt die Übernahme der Yamaha-Vertretung. Im Folgejahr trat der heutige Besitzer René Mathier ins Geschäft ein. Nach einem längeren Auslandsaufenthalt trat 1974 auch Walter Schopper ins Unternehmen ein. Nur ein Jahr später erfolgt ein grösserer Umbau um eine permanente Veloausstellung anbieten zu können. In den Achtziger-

Jahren boomte dann das Velogeschäft. Im ersten Boom-Jahr wurden mehr Velos verkauft, als in den zwanzig Jahren zuvor. 1995 übergaben die Brüder Alfred und Walter Schopper das Unternehmen in die Hände des mittlerweile seit 25 Jahren im Geschäft tätigen René Mathier. Auf diesen Zeitpunkt hin wurden Velo- und Motorradwerkstatt getrennt. Im Laufe der Jahre hat sich das Verkaufsverhältnis Velo zu Motorrad/Motorfahrrad verändert. In der Zeit als der Fahrradverkauf boomte lag das Verkaufsverhältnis bei 3 zu 1 zugunsten des Velo's gegenüber motorisierten Zweirädern; heute ist es umgekehrt, wie René Mathier bestätigt. Im Jahr 2002 wurde dann das Verbindungshaus umgebaut, seither befindet sich darin das Piaggio Center. Wenn man heute mit Walter Schopper über die vergangenen Zeiten redet merkt man, dass Familienunternehmen ihm und seinem Bruder immer am Herzen lag. Mit René Mathier haben sie einen Nachfolger gefunden der in ihrem Sinne das Unternehmen weiterführt. Bis zur Geschäftsübergabe waren Walter Schopper und René Mathier per Sie. Während all den Jahren konnte man sich vollends auf René Mathier verlassen, schwärmt Walter Schopper.

In diesem Jahr feiert das Unternehmen sein 80jähriges Bestehen. Dank dem erstklassigen Service kommen die Kunden aus der ganzen Region nach Herblingen zu Schopper Velos Motos und dieses Geschäft ist aus Herblingen tatsächlich nicht mehr wegzudenken.



Tennisspielen ohne Clubmitgliedschaft



Der Tennisclub Herblingen hat vier frisch renovierte Sandplätze, eine Ballwand und für die Erfrischung nach dem Sport ein schönes Clubbeizli. Sie finden unsere Anlage an ruhiger, idyllischer Lage inmitten der Freizeitanlage Dreispitz. Die Tennisschule Dieter Forster bietet ein grosses Kursprogramm von Einzel- und Gruppenunterricht über Senioren-Tennis bis Kinder-Tennisstunden an.

Der Tennisclub Herblingen hat seit letzter Saison ein Online-Platzreservationssystem (ORS). Somit können die Clubmitglieder täglich während 24 Stunden auf der Homepage www.tcherblingen.ch den Tennisplatz reservieren.

Neu können auch Nicht-Clubmitglieder einen Tennisplatz reservieren. Einfach auf der Homepage des TC Herblingen das Anmeldeformular ausfüllen und ab in die Tenniskleidung!

Oder gleich einen Tennis-Schnupperkurs mit Tennislehrer für nur Fr. 250.– buchen. Im Preis inbegriffen sind 10 Gruppenlektionen bei einem ausgebildeten Tennislehrer und die Mitgliedschaft im TC Herblingen für das 1. Jahr!

Der Tennisclub Herblingen bietet seinen rund 100 Clubmitgliedern ein reichhaltiges Jahresprogramm: von C wie Clubmeisterschaften, über D wie Doppelplausch-Abende jeden Dienstag bis P wie Plausch-Jass-Abende ist für Jede und Jeden was dabei. An den Wochenenden im Mai und Juni kämpfen unsere Interclubmannschaften gegen andere Tennismannschaften aus der ganzen Schweiz um Punkte. Ein Besuch lohnt sich, denn Sie sind herzlich Willkommen im Tennisclub Herblingen!

Kompetenz in Form und Farbe...

...seit 66 Jahren – Tag für Tag.

Druckwerk SH AG

Schweizersbildstrasse 30 | 8207 Schaffhausen | Telefon 052 644 03 33 | www.druckwerk-sh.ch



www.ralph-hofmann-baut.ch

- NEUBAU • UMBAU
- RENOVATIONEN
- GIPSERARBEITEN
- WANDBELÄGE
- BODENBELÄGE
- NATUROFLOOR
- STUCCO VENEZIANO

**RALPH
HOFmann
BAUT**

Trüllenbuck 76
8207 Schaffhausen
Tel/Fax: 052 643 23 50
Natel: 079 357 34 09



Attraktive Miele Angebote –
jetzt bei Ihrem ELITE Electro-Partner

Von Gunten Elektro AG

- Elektro • Telefon • EDV

Neutrottenstr. 75
8207 Schaffhausen
Tel. 052 640 19 19

Poststrasse 24
8226 Schleithelm
Tel. 052 682 08 08

Ihr Elektroinstallateur in Ihrer Nähe

www.vonguntenelektro.ch




**Ihr kompetenter
Partner für:**

- > Wasserschadentrocknung
- > Leckortung
- > Luftentfeuchtung
- > Wäschetrocknung
- > Klimatisierung

KRÜGER Krüger + Co. AG
8207 Schaffhausen
Tel. 052 643 40 40
www.krueger.ch



...auch für verzwickte Fälle
Carrosserie-Spenglerei
höсли ag
Schlossstrasse 61, Schaffhausen-Herblingen
Telefon 052 643 46 46

mein zentrum
Praktisch. Nah.
Familienfreundlich.



EINKAUFSZENTRUM HERBLINGEN
www.herblingermarkt.ch

Montag bis Freitag, 9.00 bis 20.00 Uhr
Samstag, 8.00 bis 18.00 Uhr

(HERBLINGER MARKT

Werden Sie jetzt Mitglied beim Quartierverein Herblingen unter www.herblingen.ch!